



Mach Deinen Unterricht international!

Mit den MeinRegenbogen Sprachmutationsseiten

Thema Bilingualität und Mehrsprachigkeit im Unterricht:

MeinRegenbogen bietet in unterschiedlichen Sprachen je 2 Seiten aus den **aktuellen Nummern** an, diese in eine andere Sprache zu übersetzen.

Diese Seiten werden gegen einen Aufpreis per Mail an die Kund:innen gesandt.

(Möglichkeit der Postzustellung gegen Ausdruckskosten und Porto!)

Andere Sprachen auf Anfrage

Übersetzungen von 2 Seiten
€ 2,50 *

Bog vas je blagoslovil

Jakob, Abrahamov vnuk, je tako kot njegov ded, blagoslovljen od Boga. Želi voditi očetovo ravnateljstvo, vendar mora namesto tega prevarant. Pozneje je tudi sam prevaran. Z veliko truda in potrebitnosti ustanovi svojo družino. Po številnih pustolovinah in dolgem potovanju se končno vrne domov in se spravi z brašnom. V vzponih in padcih svojega življenja Jakob...

S to molitvijo blagoslovite drug drugega: Male die

Naj vas Gospod blagoslovi in varuje.

Naj Gospod naredi svoje obliče zasijal nad vami in milosten do vas.

Naj se Gospod obrne k tebi in ti podeli

You are blessed by God

God protects and accompanies him. No matter where he is, no matter what he does: God is with him and will never let him fall. God has blessed you. He is with you in the ups and downs of your life. Trust in that. God blesses you. He accompanies and protects you.

Bless each other. Colour in the letters

The Lord turn his face towards you and grant you peace.

Siete benedetti da Dio

Giacobbe, nipote di Abramo, è come suo nome, benedetto da Dio. Vorrebbe guidare la famiglia allargata del padre, ma è costretto a vivere un imbroglio. In seguito a questo, una moltitudine di sventure e di dolori lo hanno portato a perdere la fiducia in Dio. Giacobbe ha deciso di tornare a casa sua, con lui e non lo lascerà mai cedere.

Benedetteli. Colorate le lettere

bene-tegga.

faccia erere il suo risplenda su di voi e sia benevolo con voi.

Il Signore rivolga il suo volto verso di voi e vi conceda la pace.

Tu es béné par Dieu

Jacobs, le petit-fils d'Abraham, est un homme comme son grand-père, bénit par Dieu. Il veut diriger la grande famille de son père, mais doit au contraire servir l'enfer. Jacob est très intelligent, mais aussi un escroc. Plus tard, il est lui-même trompé et devient un être sans confiance. Il fonde sa propre famille. Après de nombreuses aventures et un long voyage, il rentre enfin chez lui et se reconstruit avec sa femme.

Bénissez-vous mutuellement. colore les lettres de

eur te garde.

sur sa paix et miséricorde.

Que le Seigneur détourne fait la paix sur son visage te donne la paix.

